

THE BRITISH ESPERANTIST

OFFICIAL ORGAN OF THE BRITISH ESPERANTO ASSOCIATION (Inc.)

ISSUED ON THE 15TH OF EACH MONTH.

SUPPLIED TO MEMBERS ONLY.

Vol. XXIII.—No. 266.

MAY, 1927.

THE BRITISH ESPERANTO ASSOCIATION (INCORPORATED).

142 HIGH HOLBORN, LONDON, W.C.1.

Telephone: Holborn 4794.

Telegrams: "Esperanto", Westcent, London.

Late Hon. President: DR. L. L. ZAMENHOF.

Hon. President: J. M. WARDEN.

President: JOHN MERCHANT.

Vice-Presidents: J. J. BOUTWOOD, J.P.

PROF. W. E. COLLINSON, M.A., Ph.D.
W. HARVEY, I.S.O.

Hon. Secretary: ROBERT ROBERTSON.

Hon. Treasurer: CHARLES A. FAIRMAN.

Secretary: MONTAGU C. BUTLER, L.R.A.M.

Business Manager: CECIL C. GOLDSMITH, F.C.I.

18a BRITA KONGRESO, CHELTENHAM, 14—19 Aprilo.

La tuta kongreso resumigas per la vorto *Sukceso*. La vetero estis favora, la ĉeesto (250 : anigis 285) kontentiga, la arangoj perfektaj, kaj ĉie oni sentis progreson kaj feliĉon. Se okazis nenio epokfaronta, tamen ĉio iris glate, kaj ĉie montriĝis bona laboro kaj prospero.

Nur unu aferon oni povas bedaŭri: la malsanigon de la Kongresestro, S-ro Clayton, kiu devis korpe, se ne spirite, foresti en Londono; feliĉe, tamen, la bonaj raportoj pri la Kongreso verŝajne helpis lian resanigon.

Al S-ro W. M. Appleby, la ideala sekretario, al S-ro Merchant, kiu gajigis la tutan kongreson, al F-ino Chandler, S-ro Evans, kaj S-ino Appleby, kiuj faris la organizan laboron, al S-inoj Booy, Brown, Evans, Stokes, Teale, F-inoj Booy, Roberts, Teale, kaj S-roj Ballinger, Jones, Minchin, Neat, Stokes kaj Yates, kiuj tiel efike ilin helpis, al S-roj Garnick kaj Phipps, kiuj redaktis la Kongreslibron, kaj al aliaj nenomitaj sed egale meritaj samideanoj, kiuj silente sed modele faris ĉiu sian parton, ni ŝuldas dankon plej koran kaj sinceran.

Ĵaŭdo, 14 Aprilo. Je 7.30 oni interkonigis kaj kantis el la "Kantaro"; solkantis F-inoj Redman kaj Gibbons, S-ro Wentworth akompanis gitare; S-ro R. Thornbury mirinde jongladis. S-ro Applebaum atentigis, ke antaŭ ĝuste dek jaroj tiutage mortis D-ro Zamenhof, kaj memore al nia Majstro oni kantis la "Himnon de Danko."

Vendredo, 15 Aprilo. Matene oni promenis tra Pittville Park, kaj posttagmeze ekskursis al Cleeve Hill. Vespere okazis koncerto prezidata de S-ro Boutwood. Kantis F-ino Linnett, S-ro Gething kaj S-ro Harvey; deklamis S-ino Applebaum, kaj violonis S-ro de la Haye. S-ino Blaise belege parolis kaj angle kaj Esperante—sin aŭskulti estis inspiro al nova fervoro. Infanoj el Kolonio Whiteway bone prezentis la unuan teatraĵon el *Cindrulino* de F-ino Briggs.

Sabato, 16 Aprilo. Matene okazis promenoj; ankaŭ ekzamenoj por la diplomoj de B.E.A. (imitinda novaĵo).

U.E.A. Kunveno okazis je 2.0. Oni diskutis la urĝan neceson pligrandigi la membraron de U.E.A., kaj la plej efikajn rimedojn tion fari. Ĉiu konsentis pri nia devo

The Association consists of Fellows Members, Associates, Affiliated Groups and Federations. The Annual Subscriptions are: — Fellows, 21s.; Members, 5/-; Associates, 2s. 6d.; Life Fellowship, £12 : 12 : 0; Life Membership £5

A list of Affiliated Federations and Groups will be sent on application. Group Affiliation fee: 6d. per member per annum; minimum, 5/-.

This Official Organ is sent each month to Fellows and Members.

"INTERNATIONAL LANGUAGE."—A monthly magazine in English, devoted to the study of the International Language problem. Includes instructional articles on Esperanto and *The Esperanto Student*, a supplement for beginners. Subscription, 2/6 per annum, post free.

energie labori por subteni kaj plifortigi la Asocion, kaj pri ĝia utileco tiel por la movado, kiel por la individuo. La kreo de "Brita Teritorio" sub S-ro Goldsmith certe donos bonajn fruktojn. S-ro Butler atentigis, ke la nuna sinteno de la U.E.A. pri la landnoma demando forpelas la simpation de multaj, kaj preskaŭ unuanime oni voĉdonis peton, "Ke en la Jarlibro kaj aliaj oficialaj dokumentoj la U.E.A. uzu la lingvajn formojn oficiale rekomenditajn de la Lingva Komitato."

Sekvis *Konferenco de la Federacio West Midland*, kaj oni raportis bonan progreson.

Samtempe, en najbara ĉambro, sufiĉe granda kunveno priparolis la temon *Esperanto en la Lernejo*. Prezidis S-ro E. Ivamy, estro de la loka Teknika Lernejo. S-ino Harrod, F-ino Morton, F-ino Caldwell, S-ro W. Brown, kaj aliaj, donis al la kunveno la fruktojn de sia persona sperto pri lerneja instruo de Esperanto.

Vespere, je 6.45, Urbestro Margrett oficiale bonvenigis la Kongresanojn. Sekvis la *Jarkunveno de la B.E.A.* Ĉeestis proksimume 180, kaj oni faris la rutinan laboron de tia kunveno. La Baloto por oficistoj rezultis en ĉies elekto, kun F-ino Baird kaj S-roj Appleby, Blaise, kaj Long, kiel Konsilantoj por 1928-30. Per la helpo de la ĉeestantoj la garantio por 1927 fine sumigis je £464; tamen por efiki ĝi devas esti minimume £500; tiun aferon, la solan nigran makulon en la stato de la Asocio, ni rekomendas al la serioza atento de nia membraro. Oni unuanime akceptis inviton el Newcastle kongresi tie ĉe Pentekosto, 1928; oni elektis S-ron George Higgie, pro longedaŭra pionira laboro, Honora Fratulo de la Asocio; aŭdis la rezulton de la literaturaj konkursoj (detaloj en aparta rubriko); kaj aprobis la starigon de B.E.A. Lokaj Reprezentantoj (paŝo verŝajne tre promesplena).

Sekvis *Eksterordinara Ĝenerala Kunveno*, kiu per preskaŭa unuanimeco aprobis la rezolucion anoncitan en nia Marta numero, kaj *Konsilantara Kunveno*, kiu interalie elektis komitatojn por la jaro, kaj oficiale bonvenigis la novajn Federaciojn "East Midland" kaj "South Wales and Monmouth."

Dimanĉo, 17 Aprilo. Matene okazis Diservo, kiam

S-ro W. Severn parolis pri la instruoj de la Paska sezono. Parolo serioza, fervora, pensiga—domagege, ke manko de spaco malpermesas ĝian presigon. £9 : 4 : 6 kolektigis por "Esperanta Ligilo."

Post fotografiĝo la kongresanoj ĝuis komunan manĝon, ĉe kiu—ne ĉiama afero—viandanoj kaj vegetaranoj estis egale bonege servitaj.

Posttagmeze la Urbdomo vidis grandan packunvenon, kiun partoprenis kun la Kongreso diversaj lokaj societoj. Parolis S-ino Edith Clarence kaj S-ro John Merchant, kaj kantis S-roj Aubrey Standing kaj John Williams.

Vespere pli ol mil personoj kunvenis en la Urbdomo. F-ino Rita Applebaum ludis la pianon, S-ro Allan Blackwood la violonon, kaj la Lyric Glee Singers kvarvoĉe kantis. S-ino Brankamp, S-ro Applebaum, S-ro Mihalĉef, S-ro Burnett, S-ro Le Brun, kaj S-ro Blaise nacilingve kaj Esperante demonstris la belsonecon de nia lingvo, egale ĉu el buŝo holanda, pola, bulgara, rusa, franca, aŭ belga. Knaboj el St. Paul's School, Worcester, faris Esperantan teatraĵeton, kaj Ted Merrell montris la uzon de bildoj por klasinstruo.

Lundo kaj Mardo, 18 kaj 19 Aprilo, pleniĝis de ekskursoj al Symond's Yar, Ross-on-Wye, Gloucester, kaj Whiteway. Vespere okazis Municipala Ballo kaj Ferma Kunveno respektive. Ĉe la librovendejo oni vendis Esperantaĵojn ĝis £22.

Cheltenham Chronicle de 23 Aprilo enhavis bonegan raporton, kun ses interesaj fotografiaĵoj.

Fotografiaĵoj. Kongresa fotografiaĵo: 3/6. Veteranoj: (Ĉeestintoj en Kongresoj en Cheltenhamo de 1910 kaj 1927) 3/6. Loka Kongresa Komitato: 3/6. Afranko, 2p. Ĉe W. M. Appleby, *Clarence Street, Cheltenham*.

B.E.A. LOCAL REPRESENTATIVES.

In accordance with the decision of the Annual General Meeting held in Cheltenham on the 16th April, 1927, B.E.A. "Local Representatives" are now being organised throughout Great Britain. It is obvious that such "Local Representatives" must be Members of the B.E.A.

Where groups exist, such Representatives should be nominated by the Group, for approval of the B.E.A. Executive Committee.

Where no group exists, applications for such positions are invited, and will be placed before the Executive Committee for approval.

DUTIES.

The duties of the Local Representatives are:

1. To act as centres to whom enquirers can be referred, with a view to the formation of new groups and classes, etc.
2. To endeavour to increase the membership and influence of the British Esperanto Association.
3. To compile and retain a register of names and addresses of local Esperantists and enquirers (a list of those of whom we have a record will be sent from the B.E.A. office).
4. To furnish a quarterly return of Esperantists—i.e., persons who have some knowledge of the language (or real interest in it). Forms for this purpose will be provided.

N.B.—No expenses chargeable to the B.E.A. may be incurred without the previous sanction of the B.E.A.

WHY?

We often receive at this office letters from enquirers, and we want to send to them a list of Representatives in order that they may get into touch with someone who will help to maintain their interest. In this way much wastage of money and effort in publicity may be avoided, and groups may be founded in many towns where none exist. Further, the returns to be furnished will be a

valuable indication as to the number of Esperantists in the country, and as to where our movement is weak. Special attention can then be paid to such areas.

The names and addresses of the Local Representatives will be included in an *ESPERANTO DIARY* for 1928, to be published in the early autumn, and we should like to make the list as complete as possible.

Nominations by groups and applications by individuals should be sent to me as soon as possible. After approval by the Executive Committee forms and full instructions will be sent to Representatives.

I APPEAL FOR YOUR ASSISTANCE IN THIS IMPORTANT DEVELOPMENT, AND FEEL SURE THAT I SHALL NOT APPEAL IN VAIN.

CECIL C. GOLDSMITH, *Business Manager*.

I.L. EXTENSION LEAGUE.

The following figures for the first six months' working of the League are interesting.

1926	Copies sent out	Copies sold	Percentage
July	530	245	46
August	575	252	44
September	631	378	60
October	639	355	55
November	640	373	58
December	541	317	59

The high proportion of sales in September is obviously due to the fact that that issue was a special one. The decrease in December is due to the fact that three very active members had left their respective towns. As a number of new members have joined, the first quarter of 1927 should show a considerable improvement.

"I.L." now contains a minimum of 24 pages. We wish to improve it considerably, and an increase in advertisement income would permit this. Advertisers can be retained only if they receive satisfactory results. Please therefore support our advertisers whenever possible.

The above figures show the useful work being done by members of the "I.L. Extension League," but we could do with members in many other towns. On receipt of a postcard I shall be pleased to send particulars to anyone interested.

CECIL C. GOLDSMITH, *Business Manager*.

CHAMBERS' ENCYCLOPÆDIA.

The new edition of this encyclopædia, perhaps the best known in this country after the *Encyclopædia Britannica*, will consist of ten large volumes costing £1 a volume. Volume IV contains a very favourable article on Esperanto, written by G. D. Lewis. The following extracts will be of interest.

"Among the numerous attempts which have been made during the past 300 years to establish an international or universal language, the greatest measure of success has attached to the project of Dr. L. L. Zamenhof, author of 'Esperanto,' a language which seems likely to realise in great part the hopes of its inventor. The reason of the success of Esperanto lies in the soundness of the principles on which it is compiled, which may be summarised in the words simplicity and internationality. The roots are so chosen that a great majority of them are common to several of the principal languages of Europe; grammar and phonetics are reduced to the simplest and easiest form. The foundation of the language consists of some 2,000 roots, 30 affixes and 16 grammatical terminations. The affixes allow a great reduction in the number of necessary roots; for example, the prefix *mal*, which reverses the meaning, has a great effect in reducing the vocabulary. In addition to the fundamental roots the language includes all such words as *telephone*, *photograph*, which are already international. . . . The result is a

language of remarkable richness and flexibility, as well as of extreme simplicity and regularity. The following are simple examples:

La instru-isto mal-permes-is la uzon de tiu
The instruct-or dis-allow-ed the use of that
dangera gaso
dangerous gas.

Por esti sukcesa politikisto oni devas ne
To be a successful politician one must not
esti timema.
be timorous.

Esperanto has proved itself capable of fulfilling the purposes for which it was designed, as it is used by a large and increasing number of persons for practical purposes, whether for commerce, study or recreation. Its practical usefulness as a spoken language has been amply shown at the many congresses which have been held, representing some thirty nationalities. It has also a growing literature, of which the most important part consists of translations. Those of Dr. Zamenhof himself, consisting of classical prose or poetical works from six languages, are best known. Its headquarters are in Geneva."

I do not think we could ask for anything fairer than this. It is a splendid testimony to the progress which our language has made. Esperantists will be grateful to the author.

T. GRAHAME BAILEY.

IMPRESOJ PRI PRAHA.

Proksimume 500 delegitoj el 18 landoj ĉeestis la Konferencon "Paco per Lernejo" dum la tagoj 16-20 Aprilo. Aŭdiĝis multaj lingvoj, sed oni tradukis nur Esperanten. Multaj el la delegitoj senpere alparolis la ĉeestantaron per la internacia lingvo mem. Eĉ la bonvenigan parolon de D-ro E. Beneš (Ministro de l' Ekstero) kaj tiun de D-ro M. Hodza (Ministro de Edukado), nia majstro el tradukistoj, D-ro Privat, vestis rapide kaj belstile en Esperantaj vortoj. Poste multaj el la raportistoj petis pardonon, ke ili ankoraŭ ne lernis la ĝustan lingvon por Paca Kongreso. Tiu lingvo disaŭdiĝis tra la lando per la radio. La ĵurnaloj pridiskutis la sukceson de la eksperimento, kaj alilingvaj delegitoj konstatis ĝian efikecon.

Espereble la valoraj raportoj prezentitaj al la Konferenco aperos en libra formo. Ni lernis multe pri la batalema instinkto, pri klopodoj starigi edukadon por paco, pri venenaj ŝovinistaj lernolibroj, k.t.p. Instruistoj kaj profesoroj klarigis, kiel ili mezuras kaj elvokas la ideojn de siaj studentoj pri la paco, kaj kiel ili interŝanĝas leterojn, lernmaterialon, kaj studentojn.

La unuanime akceptita rezoluciaro resumis la diskutojn. Solidareco ne plu haltu ĉe landlimoj. Pli da internaciaj filmoj kaj lernolibroj, eksterlanda reciproka vojaĝado, internaciaj junulo-tendaroj.

La infano en la lernejo mem prenu sin en propra mano kaj kutimiĝu al organizo kaj respekto por la rajto de la malplimulto. Historio pritraktu la socian kulturon anstataŭ la militon. Reviziu kaj purigu la lernolibrojn per internacia komisiono. Malaltigu la poŝtkoston ĉe la interŝanĝo de leteroj, albumoj, k.t.p., inter lernejoj. Malfermu komunajn domojn por migrantoj el ĉiu lando.

Civilizacio fariĝis mondpropraĵo. Scienco kaj arto jam ŝvebas super la individua nacio. Kresku la interkompreno kaj la homaranismo. Jen la spirito de la kongreso.

La Pragaj samideanoj pro sia varma gastemeco, la Internacia Oficejo pri Edukado kaj ĝia estro Prof. Pierre Bovet, pro la organizado de la Konferenco, la U.E.A. pro sia kunlaboro, kaj la lertaj raportistoj, ĉiuj meritis la kore donitan dankon.

MARK STARR (Reprezentanto de B.E.A.)

LA 19A BRITA KONGRESO

Okazos en Newcastle-on-Tyne, je Pentekosto, 1928. Sekretario, A. R. Fairbairn, 21 St. Mary's Terrace, Ryton-on-Tyne.

KRONIKO FEDERACIA.

North Eastern. La unua Konferenco okazis en Derby 2 Aprilo. 11 urboj estis reprezentitaj. Membraro: 77. Prezidanto: L. A. Churchill; Vicprezidantoj: W. A. Murgatroyd, F. Hancock, H. Ingham, G. M. Williams, W. E. F. Goodliffe; Kasisto-Sekretario: F. E. Richardson, Nottingham Rd., Woodborough, Notts. La venonta konferenco okazos en Nottingham en Junio.

Skota. La Dudeka Skota Esperantista Kongreso okazos 3-5 Junio, en Ayr. Plena kaj tre interesa programo estas aranĝita. Plenaj detaloj kaj aligiloj, (aligo 2/6; post 21 Majo 3/-), ĉe la loka sekretario, S-ro J. Bone, 11 Ailsa Place, Ayr.

KRONIKO GRUPA, KURSA, LOKA.

Burnley. Je 23 Aprilo 100 membroj kaj amikoj festis la 21an nasktagon de la grupo. Parolis S-roj W. B. Currie kaj J. Merchant. Teon sekvis bonega programo kaj teatraĵo. Kun unu escepto ĉio estis en Esperanto.

Colwyn Bay. S-ro O. M. Wihl faris paroladon 22 Marto, subtenate de H. E. Fussell. Bonaj ĵurnalraportoj.

Exeter. La grupo reviviĝis kun membraro 20. Sek., R. W. J. Norton, 20 Saville Rd., St. Thomas, Exeter.

Gloucester. Nova Grupo, filiigita al la B.E.A. Sek., C. P. G. Neat, 8 Churchill Rd. Bonvenon!

Ipswich. Nova kurso sub S-ro F. D. Murphy, lunde, 6.30, ĉe 21B Westgate St.

London New Arts Club. Parolado farita 31 Marto de S-ro W. C. Chatters elvokis multe da intereso.

London, Oxford Circus. Je 27 Aprilo S-roj Kenji Ossaka kaj Risej Hasegaŭa faris propagandajn paroladojn antaŭ la Japana Klubo de Londono. Ĉeestis proksimume 40, kaj sekvis vigla diskutado en la japana lingvo. La sekretario de la B.E.A. parolis en Esperanto, tradukate de S-ro Ossaka.

London, Poplar Men's Institute. Ĉe la Ekzpozicio okazinta 2 Aprilo la Esperanta kurso havis propran ĉambron.

London, Stepney. Jewish Girls' School. La *Monthly House Bulletin* en Marto enhavis unupaĝan artikolon de M. C. Butler.

Southampton. Je 22 Aprilo S-ro C. F. Carr paroladis antaŭ la loka Rotaria Klubo. S-ro Carr estas unu el niaj plej agemaj membroj, kaj la movado ŝuldas multe al lia konstanta senlaca laboro.

KRONIKO FAKA.

Blinduloj. Je 2 Aprilo, ĉe National Library for the Blind, Great Smith St., London, okazis la ĉiujara Legkonkurso. Ĉe la konkurso por lego de Brajlaj tekstoj en Esperanto la premion gajnis F. E. Morrison. La ses kandidatoj ĉiuj legis kun fluenco miriga, eĉ preskaŭ nekredbla.

Ĝardenistoj. Rilate nian paragrafon de Aprilo, S-ro P. Neergaard, 21 Kastelsvej, Kopenhago, sciigas, ke li deziras interrilati pri sia Ĝardenista Asocio nur kun Esperantistaj ĝardenistoj nepre profesiaj. De tiaj (kaj nur tiaj) li petas adresojn.

Kolektistoj. S-ro M. Levy, 45 rue Courloison, Provins, (S.-et-M), Francujo, sciigas pri fondo de nova Interŝanĝa Asocio, kun propra gazeto, por kolektistoj ĉiaj.

Kristana Junularo. S-ro A. P. Morton, 702 Alexandra Parade, Glasgow, anoncas la starigon de Junula Kristana Fako kaj invitas kunlaboron.

Muziko. S-ro H. Veryard, 1 Holly Gardens, Southchurch Rd., Southend, presigis folion kun Esperantaj tradukoj de anglaj terminoj uzataj en lia lernolibro

pri la Ukulelo. Li estas aŭtoro de sistemo instrui la pianon, la banjoon, la ukulelon, kaj aliajn instrumentojn, per numeroj anstataŭ per notoj, kaj celas disvastigi sian metodon en ĉiu lando per tradukoj en Esperanton. Pri la metodo mem ni ne estas kompetentaj esprimi opinion, sed la utiligo de Esperanto montras laŭdindan progresemon.

Policistoj. Ni ricevis la unuan numeron de la gazeto *La Policisto* (Jaro VI, N-ro 45) en nova kaj multe pli oportuna formato. (16 pp. kun aldono kaj kovrilo). Ĝi enhavas interalie informojn pri la Tutmonda Polica Ligo. Abonebla po 6/- jare ĉe Marich Agoston, (*Postĉekkonto 44920*), *Ullo-ut 59, IV, 8, Budapest IX.*

Science. The May issue of *Discovery* (1/-) has an interesting 4-page article by Hugh Nicol B.Sc., on the Black Desert of Turkmenistan. Mr. Nicol states that he obtained his information from Russia by means of Esperanto. He adds: "Work of importance and interest is now being done in Russia; the language difficulty, however, largely restricts the benefit, and I feel that the publishing of all scientific papers in Esperanto, on a few standard sizes of page, would be in practical keeping with the true internationality of science, and would solve problems that are yearly increasing in magnitude."

NASKIĜO.

Tucker. Je 26 Aprilo, al Irene kaj Alfred Tucker, ĉe 8 St. Lawrence Villas, Canterbury, filino, Olive Freda.

MORTOJ.

Burgess. S-ro J. J. Haldane Burgess, M.A., Lerwick, Shetland, M.B.E.A., 16 Januaro.

Morley. S-ro H. Morley, el Brixton, malnova membro, 10 Aprilo.

EKSKURSO EN EPPING FOREST.

La ĉiujara ekskurso en Epping Forest okazos je sabato, 28 Majo. Tebiletoj (1/3) ĉe F-ino N. A. Stacy, 20 *High Rd., Buckhurst Hill, Essex.* Ekskursbileto de Liverpool St. (2.35) al Chingford, 1/-.

VARIOUS.

Festival of Youth (League of Nations Union), Crystal Palace, Saturday, 18th June. The B.E.A. will have a stall at this Festival, which please visit.

Divine Service in Esperanto will be held in St. Ethelburga's Church, 72 *Bishopsgate, London, E.C.2.*, on Sunday, 12 June, at 3.15. The speaker will be Mr. Paul Le Brun.

Membership Campaign. The Guinea prize has been awarded to Mr. K. R. Sturmer, who brought in 11 new members. Miss M. H. Rook was a good second, with 10 members.

Important Notice. The need for recruiting is as urgent as ever. Please use your utmost endeavours to this end during 1927. We still need 750 new members to justify the reduced subscription. Let every member who has not yet brought a recruit bring in just one, and the thing will be done. Pull your weight!

Esperanto Blotters are now reduced to fourpence a packet. They are excellent propaganda.

After many experiments we have at last come across what is the best (and incidentally the cheapest) binding apparatus we have seen. A cover on this new principle has been specially made for the B.E.A., to hold any number of *International Language* issues up to 24 (two years). The price is 1/9, postage 4d. The issues are inserted in a moment, firmly held, and instantly removable. No perforation, nor other mutilation of the magazine, nor additional apparatus, are involved. We recommend it with confidence. A purchase usually results in repeat orders.

"**First Steps in Esperanto**" is *pro tem.* out of print. When the next edition will appear is not yet certain.

3-a Nederlanda Esperanta Kongreso okazos en Haarlem, 28-29 Majo. Detaloj ĉe A. Rutgers, v. *Hogenderpstraat 9, Haarlem.*

Undoubtedly the best Literary Magazine now appearing in Esperanto is *Esperanto-Praktiko*, Instrua kaj Literatura Gazeto por Perfektigo en la Lingvo Internacia. It may be ordered through the B.E.A., at 5/- a year, post free.

"**Heroldo de Esperanto**" has recently been printed by new machinery, which greatly adds to its beauty and artistic appearance. From the B.E.A., 3/6 per 12 issues, post free. Also *Verda Stelo*, 2/- a year, post free. Both papers are excellent reading matter.

Group Secretaries. When writing on Group matters please say so *every time*, especially in the case of book orders. Also in referring to examinations use the terms *elementa* and *supera*, avoiding ambiguous words like *unuagrada*. These things will save much correspondence.

Norda Francujo. La loka Federacio kongresos 29 Majo, kaj invitas anglajn vizitantojn. Detaloj ĉe S-ro Deligny, 4 *rue Allent, Saint Omer (P.d.C.)*

The Bible in Esperanto. The first edition of 3,000 is already nearly exhausted. A fresh issue is in hand. 2,000 copies of the penny Gospel of Mark have just been issued.

"**The Irish Esperantist**" (N-ro 2-3), 33 pp., has just appeared. Price 6 pence, from F. R. A. McCormick, 5 *Mount Eden Road, Donnybrook, Dublin.* An interesting and very creditable production.

B.E.A. LITERATURAJ KONKURSOJ, 1927.

Alvenis 20 konkursaĵoj el 9 landoj. Plejparte ili estis tre bonaj. La B.E.A. Jarkunveno, kredante, ke ili utilis kiel legaĵo ĉe grupkunvenoj, decidis prunti ilin al grupsekretarioj. Oni petu la manuskripton deziratan, kunsendante dupence afrankitan koverton laŭ formato *foolscap*, kun promeso redoni la MS je difinita dato, al S-ro W. Harvey, 17 *St. Clair Terrace, Morningside, Edinburgh.* Jen la nomaro:

KONKURSO I (Traduko el angla prozo)

Ĉapitroj el "Jane Eyre" (1-a premio, 30/-). S-ro H. J. Bulthuis.

Oni trovas Fingallon (The finding of Fingall) (2-a premio, 20/-), S-ro G. M. Hayton.

La Lili-serĉado (The Lily's Quest) (laŭdita). S-ro H. M. Scott.

La Ĝardenisto ("The Gardener")

La Pliboniganto ("The Ameliorator").

La dometo de Onklino Anno ("Aunt Ann's Cottage").

La Subŝvitigulo ("The Sweater's Man").

Fragmentoj el "La Ĝardenisto" (Fragments from "The Gardener").

KONKURSO II (Originala teatraĵeto)

La Leporo (1-a premio, 30/-). S-ro H. J. Bulthuis.

Inter Ni (2-a premio, 20/-). S-ro H. Boucon.

La Filo Perdita (laŭdita). S-ro J. Berger.

Esperanto en la Kastelo (laŭdita). S-ro H. Boucon.

Forkurintaj Edzinoj.

Ĉu Democritus reenkarigiĝis?

Sunradieto.

La Edzo Ĵaluza.

KONKURSO III (Originala artikolo)

Kristnaska ansero (premio, 20/-). S-ro I. Ŝirjaev.

Pri la Energio de la vivantaj organismoj (laŭdita) S-ro J. Major.

La viviga silento, aŭ la Naskiĝo de Venecio (laŭdita) S-ro F. Pizzi.

La Belecoj de Ĉiutago.

WM. HARVEY.

Hon. Sec. Literary Committee.

VERKOJ RICEVITAJ.

Esperanto-Sleutel. "Ŝlosilo" Esperant-Holanda. Nova Eldono, 29 pp.

Internationale Taal Esperanto. Leerboekje. Propaganda resumo de Esperanto en Holandalingvo. 10cent.

Het Goed Recht van het Esperanto. Dr. D. van Embden. Propaganda broŝuro, 16 pp., f.0.20.

Nut en Noodzaak van Esperanto. Titia Heukers. Propaganda broŝuro, ilustrita. 32 pp., f.0.25.

Volksleerboek der Wereldhulptaal Esperanto. Gramatiko, Legolibro, ekzercoj, kaj ŝlosilo. Dreves Uitterdijk. 112 pp. Prezo ne montrita.

La kvin suprenomitaĵoj libroj estas aĉeteblaj ĉe Holanda Esperanto-Oficejo, Eemnes, Holland.

Konsiloj, rekomendoj, kaj klarigoj, por la kandidatoj al la Esperanto-ekzamenoj de la Esperanto-Instituto de Estonio.

***Rapido.** Esperanto Stenografio laŭ la oficiala germano unueca sistemo. Verkita de Karp Wallon. 32 pp. 1/-.

A.B.C. de Esperanto. Verkis Yoshi H. Ishiguri. 40-paĝa resumeto de Esperanta gramatiko en japana lingvo. Prezo 5 pencoj, afrankite, ĉe Kokusaigo-Kenkju-Ŝa, Tokio, Japanujo.

***La Karto Mistera.** Alfaraĵo kaj Tradukaĵo de la rakonto verkita de Cleveland Moffett. Edward S. Payson, eldonita de B.E.A., fleksebla kovrilo. Interesa novelo. 44 pp. 1s.

***Mateo Falcone kaj aliaj rakontoj.** Prosper Mérimée. Trad. J. Borel. 62 pp., 6p. Biblioteko Tutmonda N-ro 1. La serio de dek numeroj 4/-, afrankite.

El Esperanto. Propaganda broŝuro, 8 pp., grandformata, eldonita de Societo Kuba por la Propagando de Esperanto, Apartado 1324, Habana

***B.E.S.-a Adresaro de Esperantistoj el ĉiuj landoj.** 6-a eldono. 46 plus 30 pp., 6d.

***Fajreroj.** Unua poemaro de Adalberto Smit. 63 pp., 1/3.

***Miraklaj Aventuroj de Sinjoro Longkrurulo.** Rime verkita kaj eldonata de Dreves Uitterdijk. 152 bildoj, 162 strofoj, 2/4; afranko 4p.

***Universala Esperantistigilo.** D-ro Benson. Kvina Leciono. Sesa Leciono. Ĉiu leciono, 9p. La ses lecionoj kune enhavas pli ol 200 paĝojn kaj 1,700 bildojn. Admirinda kaj unika metodo de instruado per bildaro.

***18a Brita Kongreso de Esperanto.** Cheltenham Kongreslibro. 20 pp. 2p., afr. 3p.

***Jozef kaj la edzino de Potifar.** (Aŭ, Idoj de Merkuro kaj Eroso). Romano en du partoj. Originale verkita de H. J. Bulthuis. 200 pp. Du volumoj broŝ., 5/-. Unu volumo, tole bindita, 6/6.

***La origino de la religio.** Laŭ la faka literaturo originale verkis Jos. Schmidt. 32 pp., 7p., 5 ilustraĵoj.

***XIXa Foiro de Paris.** 14—29 Majo, 1927. 4-paĝa ilustrita prospekto. Senpaga.

Books starred are stocked by the B.E.A. Others should be ordered not from the B.E.A., but from the address given.

B.E.A. BIBLIOTEKO.

Koran dankon al F-ino I. M. Danks, F-ino Hanbury, S-ro E. A. Hawkins, S-ro Rhodes Marriott, kaj S-ro McCormick, pro libroj kaj gazetoj; al S-ro H. J. Bridger pro 2/6 por bindado, kaj al Ges. Clayton pro ekzemplero de Cheltenham Kongresfoto.

The British Esperanto Association (Inc).,
142 HIGH HOLBORN, LONDON, W.C. 1.

Official Notices.

CANDIDATES FOR MEMBERSHIP.

Anderson, S-ino Barbara Finsbury Park, London
Arnott, S-ino Lucy M. Hull

Bartlett, Henry F. D.
Baxter, F-ino Alice E.
Blyth, F-ino I. C.
Bobrow, Alex.
Burndred, Pastro Norman G.
Burstow, F-ino Miriam R. E.
Carter, S-ino Elsie
Carter, Edwin H.
Colquhoun, Thomas
Cunningham, Leonard
Davies, Pastro Gwilym
Deere, Alan B.
Denley, E.
Eves, S-ino Gladys
Farrow, Reuben W.
Goudie, F-ino Mary
Haberfield, Frederick C. D.
Hanson, F-ino Fannie

Heeley, F-ino Nellie
Horsfield, F-ino Edith A.
Horsfield, F-ino Mabel
Jones, Arthur H.
Knott, F-ino Doris
Marriott, Rhodes
Mayo, F-ino C. M.
Neat, C. P. G.
Parkin, Frank
Parkinson, Joseph G.

Price, Pastro E. J.
Prior, J. Anglada
Roberts, F-ino Ethel
Robson, Pastro Douglas W.
Shaw, S-ino Annie

Simons, Leonard J.
Sinnott, William H.
Stay, H.
Steinberg, Abraham
Stevenson, F-ino Elizabeth
Stredwick, F-ino Margaret
Thomas, F-ino Elizabeth C.
Vane, Charles J.
Venning, Kenneth, I. M.
Ward, Ernest E.
Whitaker, F-ino Amy R.

Williams, J. V.
Williams, Thomas
Wilson, Pastro Reginald C.
Windle, Charles
Winzer, Fred.

New Members: 441.

St. Helena
Orpington
Burntisland
Cape Town, S. Africa
Port Talbot
London
Huddersfield
Huddersfield
Partick, Glasgow
Halifax, Nova Scotia
Cardiff
Bloomsbury, London
Minchinhampton
Wood Green, London
Bournville, Birmingham
Glasgow
Myatt's Park, London
Crosland Moor,
Huddersfield
Dalton, Huddersfield
York
York
Swansea
Stockwell, London
Stockport
Minchinhampton
Gloucester
Banbury
Burslem,
Stoke-on-Trent

Shipley
Barcelona, Spain
Upper Bangor
Chesterfield
Crosland Moor,
Huddersfield

London
Bognor
Bournemouth
Bethnal Green, London
Dundee, Scotland
Hastings
Bangor
Norbury, London
Bristol
Wolverhampton
Higher Poynton,
Nr. Stockport

Forest Gate, London
Bangor
Bolton
Govan, Glasgow
Bishopston, Bristol

Still needed: 759.

LIFE MEMBER.

N. K. Roscoe, Tokio.

NEW DELEGATE COUNCILLORS.

Cheltenham: A. Yates.

East Midland Federation: Miss E. Richardson.

DONATIONS TO B.E.A. (April, 1927).

General Funds: Rhodes Marriott, £3:3:0; Mrs. K. Halliday, 12/6; Miss W. Bothwell, 9/6; J. A. Hodges, 5/11; Mrs. France, 5/4; E. L. West, 5/3; F. W. Crofts, Mrs. Crofts, J. W. Hawkes, F. H. Bolton, G. F. Waites, T. B. Huddy, Miss Stredwick, C. W. Marsh, Miss Macfarlane, 5/- each; E. J. Watson, H. L. Gandell, 2/6 each.

Capital (50,000 Shillings) Fund: J. H. Westcott, 5/-.

B.E.A. GUARANTORS, 1927.

	£	s.	d.
Previous total (corrected) ...	433	2	0
Andrews, L. C., Carshalton ...	10	0	0
Anon. ...	5	0	0
Applebaum, F-ino R., Liverpool ...	5	0	0
Arnott, Gesroj., Hull ...	10	0	0
Ashley, F-ino B., Birmingham ...	5	0	0
Blaise, Gesroj., Harrow ...	10	0	0
Blake, F-ino M. L., London (Total 15/-)	5	0	0
Bow, A., Southsea ...	10	0	0
Bow, W. H., Southsea ...	10	0	0
Brown, W. Stanton, Bradford ...	1	1	0
Caw, F-ino J., Edinburgh ...	1	0	0
Cochrane, F-ino I. M., Dunfermline	5	0	0
Dingley, F-ino B., Handsworth ...	5	0	0
Elliott, S-ino S., Ore, Nr. Hastings	10	0	0
Evans, A. E., Cheltenham ...	5	0	0
Forbes, J. T., Dundee ...	1	0	0
Gilmour, R., Glasgow ...	10	0	0
Grant, J. J., Rugby ...	10	0	0
Grimmitt, V., London ...	1	0	0
Hailstone, S-ino W. E., Coventry	5	0	0
Hayward, Ges., Cheltenham ...	2	0	0
Hipsley, S-ino A. E., Wolverhampton	10	0	0
Hunter, G. B., Dunfermline ...	10	0	0
Jacklin, C. C., Hull ...	5	0	0
Jacklin, S-ino E., Hull ...	5	0	0
Jarrett, Mrs. M., Purley ...	5	0	0
Jones, O., Whitchurch ...	10	0	0
Layng, F-ino L. M., Abingdon ...	2	0	0
Le Brun, S-ino G., London ...	1	0	0
Le Brun, P. (Total £4) ...	1	0	0
Mitchell, F-ino E., Eastbourne	10	0	0
(Total 30/-)	10	0	0
Morton, F-ino C. M. E., Huddersfield	1	0	0
Parkin, F., Banbury ...	5	0	0
Partridge, Miss J. B. ...	5	0	0
Pope, F-ino F. M., Coleforth ...	5	0	0
Ranson, J., Dunston-on-Tyne ...	5	0	0
Rosher, E. M., San Francisco ...	5	0	0
Shaw, F. W., Milnrow ...	2	0	0
Simpson, S-ino T., London ...	10	0	0
Steel, C., Thornton Heath ...	10	0	0
Strong, F. J., Exeter ...	2	0	0
Sturge, F-ino S. M., Selly Oak ...	1	0	0
Wallis, F-ino A. W., Cardiff ...	5	0	0
Wallis, W., Stoke-on-Trent ...	10	0	0
Wilkinson, F-ino D. F., Loughborough	10	0	0
Williams, F-ino A. A. W., Ross-on-Wye	5	0	0
Wright, S-ino, Birmingham ...	5	0	0
Total ...	£469	10	0

STILL NEEDED : £32 10 0 in additional guarantees to make this Guarantee operative.

OFFICE CORRESPONDENCE, April, 1927.

Posted	2257
Received	1240
Press cuttings received	68

PASSED PRELIMINARY EXAMINATION.

Dorothy F. Wilkinson, *Loughborough*; *Thomas V. Inglis, *Isabella Noble, *Jessie Brown, *Agnes D. George, Henry G. Gordon, *Jane S. Blyth, Amy Scott, Christina K. Inrig, *Kate Noble, *Isabella C. Ames, *Robert Mackay, *Jessie S. Mackay, *Mrs. Helen

Greenfield, Jenny Thomson, Robert W. Anderson, Janet M. Raeburn, Christina G. Tully, *Henry Simons, Mignon Thomson, Laurence Ainslie, R. J. Verth, *Mrs. Elfrida B. Smith, *Ruth Stothart, *Lizzie Inrig, Charles V. Clark, *Edward Jones, *Violet M. M. Wilson, Sarah L. Neil, James Stone, *Annie T. Maitland, Florence M. George, *Edinburgh*; Thomas T. Robertson, Archibald Naysmith, *Musselburgh*; William Manuel, *Dalkeith*; Edith M. Matthew, *Margaret B. H. McLean, *Margaret F. Mackie, *Elizabeth M. A. Walker, George M. Wylie, Robert K. Smith, *Barnet Barback, Miriam Barback, William M. Russell, Toby Barback, Robert Cross, *George Blain, Robert McI. Greenshields, *Sam Poole, *Glasgow*; Peter Lyden, John Ross, *Clydebank*; Mrs. Janet Thomson, *Alexandria, Dumbartonshire*; David Wyllie, *James Summers, *Renton, Dumbartonshire*; Elizabeth Cran, *Rutherglen*; *Isabella M. Craig, *Langside, Glasgow*; Rennie Robertson, George H. Campbell, George Reid, *Edinburgh*; James Hutchison, *Leith*; Martha Broadbent, Amy C. Herford, *Cissie Isaacs, *Roland Tonge, Elsie McCann, *Manchester*; *Francis A. Widdup, *Accrington*; Frederick T. Hale, *Herbert Tingey, Alice V. Ridgewell, Muriel Andrews, *Ada E. Eldridge, *London*; Elsie T. Duff, Mrs. H. Harley, *Alice M. Nisbet, Harry T. Derrett, Susan Mackie, Mary S. Payne, Daniel M. Paton, *Alexander M. Kilgour, Thomas Hinshelwood, *Glasgow*; Mrs. L. B. Aitchison, Agnes M. Aitchison, *Blantyre, Glasgow*; *Maud J. Butler, *Benjamin H. Townsend, *Charles C. Clack, *Enfield*; *Arthur W. King, *Waltham Abbey*; *William E. Gibson, Herbert G. Williams, John F. Wood, *Norman A. Bird, *Millicent E. Wardle, *Southport*; *Frank L. Martin, *Warrington*; Clare E. M. Wyatt, *Newton Abbot*; *Thomas E. A. Southern, *Cardiff*.

PASSED ADVANCED EXAMINATION.

*John M. Haig, Lilian Madge Brown, Wolfram F. Hopp, *Edinburgh*; Margaret L. B. Forsyth, *Leith*; Mrs. Jean Allan, *Newhaven, Edinburgh*; Donald P. Caldwell, *Adelaide*; Harold E. Fussell, *Colwyn Bay*; Janet McDonald Turnbull, *Jessie Mackinnon, William H. Gray, *Edinburgh*; Elizabeth B. Forsyth, *Leith*; *Molly Maclearn, *Eskbank*; *John McNeill, *Whiteinch, Glasgow*; John G. Townley, *Old Kilpatrick, Glasgow*; Martha L. Flowers, *Renton, Dumbartonshire*; *Oswald Jones, *Whitchurch, Glam.*; Margaret H. Murray, *Glasgow*.

*Denotes that candidate has passed with distinction.

WM. HARVEY, Hon. Sec.,

30th April, 1927.

Examination Committee.

FAKO DE KORESPONDO.

Japanujo.—S-ro Masaharu Kaŭakiŝi, *Inami-Machi, Toyama-Ken*, dez. int. ipk. kaj gazetojn kun britoj.

Japanujo.—S-ro K. Okada, *Nishinomiya Honten, Kanda, Nishi-imagawacho 7, Tokio*, 23 jara, dez. kor. kun junuloj pri kinemo kaj teatro.

BEZONATAJ.

Por Biblioteko de B.E.A. *Esperanto*, Okt., 1923. *Kristana Espero*, 1923, 3 kaj 4. *L'Esperantiste*, 1908. *Int. Medicina Revuo*, 1925.

POLA ESPERANTISTO.

La sola Esperanta gazeto aperanta en Polujo, lando de nia Majstro. Monata Revuo, lukse eldonata. Enhavas informoj pri Polujo, ĝia vivo, kulturo, kaj scienco. Tradukaĵoj de plej bonaj verkoj el pola literaturo. Jar-abono: unu dolaro. Specimenojn ĉe P.E., *Smolenska 9, Cracow*.

GROUPS AND SOCIETIES AFFILIATED TO THE B.E.A.

Order of Information.—Group; Secretary; Place of Meeting, Day, and Hour.

Aberdeen.—Miss J. Mellis, 28, Whitehall Place.—The Training Centre, St. Andrew-st., 2nd and 4th Fri., 8.

Accrington.—J. Parkinson, 55 Pickup-st., Clayton-le-Moors—Rechabites Hall, Abbey-st. Tues., 7.30.

Adelaide, Australia.—W. L. Waterman, 60 Roebuck-st., Mile End, S. Australia—Gladstone Chambers, Pirie-st., Mon., 7.30.

Banbury.—Miss G. M. Mason, Astrop Rd., Kings Sutton.—The Elms, Banbury, Wed., 6–7.30.

Bangor.—Miss E. Roberts, 21, College Rd.—Same address, Mon., 8.0.

Bath.—Miss E. B. Read, 3 Spencer's Belle Vue, Bernina Cafe, Old Bond-st., alt. Wed., 7.30.

Belfast.—F. R. Nolan, 22 Ardmoulin Avenue.

Bexhill-on-Sea.—Miss Ena Taylor, Enalea, Wickham Avenue, 52, Wilton Rd., 1st and 3rd Thursdays, 5.15.

Birmingham.—W. B. Johnson, 167, Nineveh Rd., Winson Green.—Y.M.C.A. (2nd floor), Dale End. Wed., 6.30–9.30.

Blackburn.—Miss M. V. Hewetson, 4 St. Alban's Place.—Friends' Meeting Ho., King-st., Wed., 7.45.

Blackpool.—C. L. Firth, 17 Orchard Avenue, South Shore.—Beehive Café, Victoria-st., Tues., 7.30.

Bournemouth.—Miss M. Cheesman, 21 Sea Rd., Boscombe.—4 Campbell Road, Boscombe, 2nd Tues., 7.30.

Bradford.—Geo. Luscombe, 34 Parsonage Rd., W. Bowling.—Forster School, Drewton-st., Wed. 7.30.

Brighton & Hove.—S-ro James, 27A. St. Aubyns, Hove.—18 Marine Parade, Tues., 7.15–9.30.

Bristol.—J. C. Fox, 35 Stackpool Rd., Southville.—Folk House, College Green, Fri. 7–9.30.

Burnley.—J. Scaum, 42 Melville-st.—2B Clifton-st., Westgate, open daily.

Burntisland.—E. Anderson, H.G. Public School, Burntisland.—Burntisland H.G. School, Tues., 7.30.

Cardiff.—F. S. Gammon, 14 Moira Place.—19 Paget-st., Tues., 8.0.

Cheltenham.—W. M. Appleby, Clarence-st., Adult School Room, Portland-st., Thurs., 7–9.15. Class: Co-operative Hall, High-st., Fri., 7.30.

Coventry.—Miss C. O. Taylor, 36 Stanway Rd.—Same address, Tues., 8.0.

Croydon.—Dennett Hall, Dennett Rd., Croydon.—1st and 3rd Tues., 7.30.

Deal.—H. Sewell, College Rd. Printing Works.

Dover.—W. Chitty, Mildura, 51 Park Avenue.

Dundee.—Alfred A. Slidders, 10 Whitehall-st.

Eastbourne.—V. V. Sumfield, Esperanto Printery, Station-st.—Cave's Cafe, 94 Terminus Rd., 1st and 3rd Tues., 4.30.

Edinburgh.—J. P. W. Murray, Braehame, Cramond Bridge.—29 Synod Hall, Wed., 8.0.

Exeter.—R. W. J. Norton, 20 Savile Rd., St. Thomas.

Farnley Tyas.—J. Green, New Lane Terrace.—The Vicarage, Wed., 7.30–9.

Gillingham.—H. C. Johnson, 81 Seaview Rd., 2nd Mon., Co-operative Library.

Glasgow.—W. G. Cameron, 12 Grantly-st., Shawlands.—168 Bath-st., Mon., (October–April), Classes 7.30, Meeting 8.30: April–September, Cranston's Arcade Tea-rooms, 28 Buchanan-st., Mon., 5.30–7 p.m. Rambling Club, 1st Sat. each month.

Partick.—T. Colquhoun, 124 Dumbarton Rd.—Western Institute, Academy Buildings, Peel-st., Tues., 7.30.

Partick Y.M.C.A.—D. Conkie, 14 Hutton Drive, So. Govan.—Western Institute, Peel-st., Thurs. 7.30. Diservo: 2nd Sunday (November–June) 7.

Gloucester.—C. P. G. Neat, 8 Churchill Rd.

Grimsby.—A. Battye, 122 Castle-st., Grimsby, Lincs.—Victoria Rooms, Silver-st., Mon., 6.45–9.30.

Halstead Essex.—Miss Zoe Inman, 6 Colchester Rd.

Harrogate.—O. Eaves, Station Parade.—Brompton Chambers, 2nd Mon., 7.0.

Hartlepool, Durham.—T. Shackleton, 12 Melrose-st., West Hartlepool.—Technical College, W. Hartlepool.—Mon. and Fri., 7.0.

Hastings.—J. Turner, 57 Priory Avenue.—54 Cambridge Rd., 1st and 3rd Tues., 7.30.

Hatfield, Herts.—Miss E. F. Forty, Greybole, 1st and 3rd Tues.

Hobart Tasmania.—Miss Beckett, 177 Davey-st.—Eaton Bray Schoolroom, Upper Davey-st., Alternate Fridays. 7.30–9.

Huddersfield.—Miss C. M. E. Morton, 49 Mount Pleasant-st., Dalton.—Technical College Queen-st. South, Thurs., 7.45.

Hull.—F. W. Coulson, 18 May-st.—Technical College, Park-st., Mon., 8.0.

Humberston, Lincs.—S. Cupis, Stone Hurst, North Sea Lane.

Keighley.—Miss I. Hollings, "Newlands," Wingate Avenue—Friends' Meeting House, Mon., 7.30–9.30.

Kettering.—A. E. Smith, Verda Stelo, Queensberry Rd.—Old Free Library Buildings, Silver-st.

Kingston-on-Thames.—Miss Jones, 17 Knights Park.

Leeds.—H. Tattersall, 52, Commercial Road, Kirkstall.—Outlook Club, Greek-st., Fri., 7.30.

Leith.—Miss C. Dickinson, 1 Fort-st.—3, Vanburgh Place, Tues., 8.0.

Letchworth.—Miss F. M. Bartholomew, 132 Wilbury Rd.

Liverpool.—C. F. Adamson, 81 Sandhurst-st.—18 Colquitt-st., Room 7, Fri., 7–9.30.

London (Central).—F. E. Wadham, 19, Grandison Rd. S.W.11.—St. Bride's Inst., Ludgate Circus, E.C.4., Fri., 7.

London (South).—F. Parravicini, 32 New Kent Rd., S.E.1.—Crossway Hall, New Kent Rd., S.E.1. 1st and 3rd Thurs., 7.30–9.30.

Balham.—Miss A. L. Borel, 20 Badminton Rd., S.W.12.—Balham Educational Settlement, 47 Ramsden Rd. S.W.12, Wed., 7.30–9.30. Tues., 2.30–4.

Bethnal Green.—H. Tingey, 152 Sewardstone Road, E.2.—Wolverley-st Men's Institute, E.2. Mon., 7.30–9.30.

"Charing Cross"—Mrs. Farmer, 15 Queen Elizabeth's Walk, Stoke Newington, N.16.—Same address, 1st Wed., 3.

Diservo.—2nd Sunday, 3.15, St. George's Church, Hart-st., Bloomsbury, W.C.1.

Fulham.—Mrs. M. Chilton, 49 Macfarlane Rd., W.12.—245 Dawes Rd., S.W.6.—Mon. 7–9.30.

London Fields.—J. R. Excell, 14 Appleby Rd., E.8.

Streatham.—Miss B. Barker, 13, Eardley Rd., S.W.16.—Same address, 7.45–10.0, Mon.

Transport and General Workers' Union, Area No. 1.—C. Branden, 28 City Rd., E.C.1.

Wood Green.—Hugh Nicol, M.Sc., 34, Hornsey, Park Road, N.8.—Wood Green Central Library, Thurs., 7.30–9.30.

See also **Croydon, Hatfield, Kingston, Welwyn.**

Loughborough.—J. Hallam, 41 Burleigh Rd.—35 Mill-st., Mon., 7.30.

Luton.—W. A. Gething, 21 Durbar Rd.—Church-st. Adult School, Thurs., 8–9.30.

Maidstone.—J. Hale, 136 Wheeler-st.—Dockrill's Restaurant.

Manchester.—Miss M. Wright, 7, Abington Road, Brooklands, Sale.—Milton Hall, 244, Deansgate, Thurs., 7.30.

Waterfoot.—H. Whittaker, 526 Bacup Rd., Waterfoot, Rossendale, Lancs.—Council School, Thurs., 7.30.

Mont Albert (Vic.), Australia.—Miss K. B. Blyth, c/o Miss E. A. Sinnotte, 21 Wolseley-st., Wed.

Nelson.—E. Marshall, 19, Mancknowles-st.—Thurs., 8.30–9.30.

Newcastle-on-Tyne.—Geo. Shepherd, 14, Cardigan Terrace, Heaton.—Church Institute, Hood-st., Tues., Elem. and Intermediate Classes, 7–8, Adv. Class, Parolrondo, 8.15–9.30.

Komerca Rondo.—Shepherd's Commercial Classes, 14, Cardigan Terrace, Heaton.

Northampton.—E. J. Rawling, 78 Stimpson Avenue.—Central Y.M.C.A., Thurs., 7.0.

Parkstone, Dorset.—J. W. Emery, Kennington, Lester Rd., Poole.—Labour Hall, Churchill Rd.—Sun. 11–12.

Perth, W. Australia (Nigra Cigno).—Miss F. Cherrett, 46 Leonard-st., Victoria Park.—277 Hay-st., Perth, Mon., 8.0.

Plymouth (Tri Urboj).—R. Hawkins 27 Union-st

Portsmouth.—E. Long, 117 Leesland Road, Gosport.—2 Garnier-st., Elementary, Tues., 7.30 p.m.; Advanced, Fri., 8 p.m.

Rochdale.—Miss Maynard, 69 Peel-st.

St. Helens (Lancs.).—F. R. Pope, 9, Devon st.—Broadway Café, Church-st., Mon., 7.45.

Sheffield.—Mrs. E. Bateman, 15 Edge Hill Rd., Nether Edge.—Business Exchange, Cross Burgess-st., alt. Fri., 8.

Woodseats.—C. W. Gardner, 35, Moor View Rd.—Council Schools, Mon., 8.0.

Shipley.—Miss M. E. Parker, 25 Wellington Crescent.

Southend.—Miss R. G. Main, 48 Chalkwell Park Drive.—Victoria Temperance Hotel, Fri.

Southport.—Miss A. Massey, 53 St. John's Rd., Birkdale. Write Secretary.

Spen Valley.—H. Brooke, Westcroft, Birkenshaw, Nr. Bradford.—Healds Hall, Leeds Road, Liversedge, Wed., 7.30.

Stoke-upon-Trent.—J. R. Miller, 14 Meakin Avenue, Stone.—Church Institute, Church-st Thurs., 7.30–9.30.

Tonbridge.—Rev. W. J. Downes, The Manse, The Drive.—Congregational Schoolroom, Wed., 7.45–9.15.

Torquay.—Mrs. E. W. Wood, "Hobury," 2 Upton Vale Terrace.

Watford.—L. Dukes, 123 Chester Rd.—Same address, lañ arango.

Welwyn Garden City.—Sec., 21 Russellcroft Road.—Same address, Wed., 8.

Whitchurch.—Miss Furber, Sedge Ford.—Working Mens' Hall, Thurs., 6–8.

Wisbech.—Miss E. Miller, Wistaria Ho.—The Institute, Tues., 7.30.

FEDERATIONS.

East Midland.—Miss E. Richardson, Nottingham Rd., Woodborough, Notts.

Lancashire and Cheshire.—Miss A. M. Bewley, 27, Lyndhurst Rd., Wallasey, Cheshire.

North-Eastern.—A. R. Fairbairn, 21, St. Mary's Terrace, Ryton-on-Tyne.

Salop and Staffs.—Miss H. Furber, Sedge Ford, Whitchurch, Salop.

Scottish.—Miss Agnes G. Macfarlane, 234 Dumbarton Rd., Glasgow.

South-Eastern.—C. Steel, 13 Wharfedale Gardens, Thornton Heath, Surrey.

South Midland.—W. A. Gething, 21, Durbar Road, Luton.

S. Wales and Monmouth.—L. Evans, Brynderwen, Pontsarn, Merthyr Tydfil.

West Midland.—A. Yates, Elmstone Hardwick, Nr. Cheltenham.

Yorkshire.—Miss C. M. E. Morton, 49 Mount Pleasant-st., Hilltop Rd., Dalton, Huddersfield.

ASSOCIATIONS (UNAFFILIATED).

American.—507 Pierce Buildings, Boston, U.S.A.

Australasian.—Hardware Club Chambers, Little Collins-st., Melbourne.

Irish.—F.R.A. McCormick, 5 Mount Eden Rd., Dublin.

The British Esperanto Association, Incd., 142 High Holborn, London, W.C.1., will be pleased to put enquirers from other towns into touch with local Esperantists.

START AN ESPERANTO LIBRARY NOW

AND PAY FOR IT WHILE ENJOYING IT

To send frequently for small Esperanto books is troublesome, and, because of the postage on the books, expensive. To meet this objection, and to enable Esperantists to acquire easily some of the better books, we have arranged to supply these on the well-known subscription plan.

You may now choose from our Book List books of any value between 20/- and 30/-, and pay for them at the rate of four or five shillings per month; the first payment only being sent with the order. No charge is made for postage on the books, and five per cent only is added to cover extra expenses in booking.

IF THIS INTERESTS YOU, SEND A LIST OF THE BOOKS YOU WOULD LIKE, AND WE WILL MAKE OUT AND SEND TO YOU THE REQUISITE ORDER FORM.

Here are two suggestions:—

1. THE STUDENTS' PARCEL, containing *Millidge's Esperanto-English Dictionary*, *Fulcher and Long's English-Esperanto Dictionary*, *Cox's Grammar and Commentary* (stiff cloth), *Vivo de Zamenhof*, *La Venecia Komercisto*. Total value, 24/-; add 5% = 25/-, payable 4/- (5/-) with order, and 4/- (5/-) monthly.
2. LITERATURE PARCEL (A), containing the 20 numbers of *Internacia Mondliteraturo* (page 13 of Book List) nicely bound in cloth in 4 volumes. Price, 24/-; add 5% = 25/-, payable 4/- (5/-) with order, and 4/- (5/-) monthly.
3. LITERATURE PARCEL (B), consisting of *Kvin Noveloj (Tuglas)*, *Manon Lescaut*, *Lilio* (cloth), *Jozef kaj la Edzino de Potifar* (cloth), and Nos. 1—20 of the *Mosse Biblioteko Tutmonda*. Price 22/6; add 5% = 23/6; payable 4/- (5/-) with order, and 4/- (5/-) monthly.

THE BRITISH ESPERANTO ASSOCIATION (INC.)

142, HIGH HOLBORN, LONDON, W.C. 1.

Please supply me with the following books:—

The total value, according to the current Book-List, plus five per cent, is £ : :

I enclose....., and agree to pay the balance at the rate of each month until the full amount is paid.

Name

Address

NON-MEMBERS MUST ALSO COMPLETE THE FOLLOWING.

REFERENCE (must be a Member of the B.E.A.)

Name

Address